

The Twelve Loaves

Parasha: Terumah - תרומה : "Heave Offering"
Torah : Exodus 25:1-27:19
Haftarah : 1 Kings 5:26-6:13
Gospel : Matthew 13:1-53

Thought for the Week

"For the bread of God is that which comes down out of heaven, and gives life to the world." Then they said to Him, "Lord, always give us this bread." Yeshua said to them, "I am the bread of life; he who comes to Me will not hunger, and he who believes in Me will never thirst." (John 6:33-35)

Commentary

Exodus 25:23-30 : Inside the Tabernacle stood the Table of the *lechem haPanim*--the Bread of the Presence. On the table the priesthood placed 12 loaves continually before the LORD. The priests exchanged the bread with fresh loaves every Sabbath. When the priests placed the fresh bread on the table, they removed and ate the old bread. It was their Sabbath bread.

The 12 loaves symbolize the 12 tribes. Leviticus 25 tells us that the bread was baked fresh and then placed before the LORD each Sabbath. The ritual of fresh *challah* on our Sabbath tables reminds us of this aspect of the Tabernacle service. Through this process, the bread was offered before the LORD and then to the priests. In this sense, it constituted a shared meal between the priests (representing all Israel) and the LORD.

Several miracles are associated with the bread of the presence. There is a tradition that the bread stayed fresh and warm all week long.

The priests used to lift up the table of the bread of the presence and display it to those who came up for the pilgrimage festivals, saying to them, "Behold, God's love for you!" How did the bread show them "God's love for you"? Rabbi Yehoshua ben Levi had taught, "A great miracle was wrought in regard to the bread of the presence, for at its removal it was as fresh and warm as when it was set upon the table [a week before], as it is written, 'Hot bread when it was taken away.'" (b.*Menachot* 29A quoting 1 Samuel 21:6)

De Twaalf Broden

Parasha: Terumah - תרומה : "hefoffer"
Thora: Exodus 25:1-27:19
Haftara: 1 Koningen 5:26-6:13
Evangelie: Matteüs 13:1-53

Gedachte voor de Week

"Want het brood van God is dat wat uit de hemel nederdaalt, en leven aan de wereld geeft." Toen zeiden zij tot Hem: "Heer, geef ons altijd dit Brood." Yeshua zeide tot hen: "Ik ben het brood des levens, wie tot Mij komt zal geenszins hongeren, en wie in Mij gelooft zal nimmermeer dorsten." (Joh.6:33-35)

Commentaar

Exodus 25:23-30: In de Tabernakel stond de Tafel van het *lechem haPanim* - het Brood van de Aanwezigheid. Op de tafel plaatste het priesterschap 12 broden voortdurend voor het aangezicht des HEEREN. De priesters vervingen het brood elke Sjabbat door verse broden. Wanneer de priesters het verse brood op de tafel plaatsten, verwijderden en aten ze het oude brood. Het was hun Sabbath brood.

De 12 broden symboliseren de 12 stammen. Leviticus 25 vertelt ons dat het brood vers gebakken was en vervolgens voor de HEERE geplaatst werd, elke Sjabbat. Het ritueel van verse *challah* op onze Sjabbat tafels herinnert ons aan dit aspect van de Tabernakeldienst. Door dit proces, werd het brood vóór de HEERE aangeboden, en vervolgens aan de priesters. In deze zin was het een gezamenlijke maaltijd tussen de priesters (die heel Israël vertegenwoordigden) en de HEERE. Verschillende wonderen worden geassocieerd met het brood van de aanwezigheid. Er is een traditie dat het brood de hele week vers en warm bleef.

De priesters waren gewoon om de tafel van het aanwezigheidsbrood omhoog te heffen en aan hen die voor de bedevaartfeesten opgegaan waren te tonen, zeggende tot hen: "Zie, Gods liefde voor jou!" Hoe heeft het brood "Gods liefde voor jou" laten zien? Rabbi Jehosjoea ben Levi had onderwezen: "Een groot wonder werd gewrocht met betrekking tot het brood van de aanwezigheid, want bij haar verwijdering was het fris en warm als toen het op de tafel werd gesteld [een week eerder], zoals er geschreven staat, 'Heet brood toen het werd weggehaald.'" (b.*Menachot* 29A onder vermelding van 1 Samuël 21:6)

The Second Temple era priesthood was so large the 12 loaves was not sufficient to feed them all. As a result, each priest received only a morsel. When God's favor was on the nation, a miracle happened and each priest was fully satiated though he had eaten scarcely more than a crumb. In addition, when the priests had eaten and been satisfied, they found that there were yet leftovers.

Every priest who received a piece of the bread the size of an olive would eat it and be satisfied, and some would eat it and have leftovers. (*Yoma* 38a)

The miracle of Yeshua feeding the multitudes with the five loaves and all of them being fed and satisfied is a strong allusion to this tradition. A further correlation to the bread of the presence can be seen by combining the two feeding miracles. In the Matthew 14 incident He breaks five loaves. In the Matthew 15 incident He breaks seven loaves. Five loaves plus seven loaves makes 12 loaves. They all ate, they were satisfied, and they gathered leftovers.

Ten tijde van de Tweede Tempel was het priesterschap zo groot dat de 12 broden niet volstonden om allen te voeden. Daarom kreeg elke priester slechts een stukje. Toen Gods gunst op de natie was, gebeurde er een wonder en elke priester was volkomen verzadigd al had hij nauwelijks meer dan een kruimel gegeten. Bovendien vonden zij er nog restjes over waren, als de priesters had gegeten en voldaan waren.

Iedere priester die een stukje van het brood kreeg ter grootte van een olijf, zou dat eten en verzadigd zijn, en sommigen zouden het eten en overschot hebben. (*Yoma* 38a)

Het wonder van Yeshua die de menigte met de vijf broden voedde, en allen waren vol en verzadigd, is een sterke verwijzing naar deze traditie. Een verdere samenhang met het aanwezigheidsbrood kan worden gezien door de twee voedingswonderen te verbinden. In het Matteüs 14 voorval breekt Hij vijf broden. In het Matteüs 15 voorval breekt Hij zeven broden. Vijf broden plus zeven broden geeft 12 broden. Zij aten allen, ze waren verzadigd, en ze verzamelden overschotten.